

176/192 1748 Mai 9., Maastricht

Schreiben von Beat Fidel Zurlauben an Beat Jakob Anton Zurlauben betreffend den österreichischen Erbfolgekrieg, finanzielle Angelegenheiten und Söldnerwerbungen

- C B. Zurlauben¹ meldet Abbé Zurlauben² Neuigkeiten vom österreichischen Erbfolgekrieg und erwähnt dabei Maastricht, Rotermond, die Österreicher, die Bayer und die Holländer. Ihr Regiment³ wird nächsten Montag nach Brüssel ziehen, wo es bis zur Rückkehr nach Paris in Garnison bleiben wird. Zurlauben hofft, bald zum Brigadier ernannt zu werden.
- Zurlaubens Cousin⁴, der Hauptmann, hat mit Zurlauben zu Mittag gegessen und lässt Grüsse ausrichten. Im Zusammenhang mit Geldtransaktionen erwähnt Zurlauben Hirzel⁵, Hauptmann in ihrem Regiment und gegenwärtig in Zürich, Seckelmeister Bütler⁶ und Barbier Stocker. Bütler erwähnt Zurlauben auch im Zusammenhang mit Söldnerwerbungen und meint, dieser solle seinen ältesten Sohn in der Kompanie seines Onkels⁷ im Regiment Widmer unterbringen. Zurlauben grüsst seine Tanten⁸ und den Propst⁹, dessen Ratschläge betreffend seinen Prozess in Rom¹⁰ er beherzigen wird. Weiter berichtet er über Absenzen im Regiment. Mit Konrad Martin Uttinger ist Zurlauben sehr zufrieden. In einem Nachtrag folgt ein von Zurlauben auf Lateinisch verfasstes Gedicht über die Eroberung Maastrichts.
- Folgende Personen werden erwähnt: Zurlaubens Schwester; Bossard¹¹, Ratsherr; Degen¹²; der Nuntius.

¹ Beat Fidel Zurlauben.
² Beat Jakob Anton Zurlauben.³ Gemeint ist das Schweizer Garderegiment.⁴ Rudolf Beat Jakob Anton Zurlauben.⁵ Hans Ludwig Hirzel.⁶ Johann Jakob Bütler.⁷ Beat Franz Plazidus Zurlauben, Onkel von Beat Fidel Zurlauben.⁸ Maria Helena Barbara Zurlauben, Anna Maria Louisa Zurlauben und Maria Anna Juliana Zurlauben.⁹ Beat Karl Anton Wolfgang Wickart, Propst des Stifts Bischofszell.¹⁰ Gemeint ist der Prozess um die Auflösung des Eheversprechens zwischen Beat Fidel Zurlauben und Anna Maria Klara Landtwing, vgl. Meier/Zurlaubiana 386 ff.¹¹ Franz Michael Bossard.¹² Johann Jakob Degen.